

JOUEURS SUSPENDUS - SUSPENDED PLAYERS

| N° | NOM DU JOUEUR - PLAYER'S NAME | NBR. PARTIES NO. GAMES |
|----|-------------------------------|------------------------|
| | Jonathan Oigny | 1/2 |

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME Marquis Jonquière

| POINTAGE - SCORE | | | | | NO. VIS | NOMS - NAMES | C.A. PE |
|------------------|------|------|------------|------|---------|-------------------------|---------|
| BUTS GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS TIME | PÉR. | | | |
| 30 | | | | | 30 | Cédrick Desjardins * | G |
| 12 | 42 | 03 | 05:25(AN) | 2 | 31 | Raphaël Girard | G |
| 42 | 12 | 03 | 17:23(AN) | 3 | 03 | Jonathan-Ismaël Diaby * | |
| | | | | | 06 | Spiro Goulakos | |
| | | | | | 12 | Gabriel Levesque * | |
| | | | | | 13 | Yannick Riendeau | |
| | | | | | 14 | Steven Oigny | |
| | | | | | 15 | Matthew Boudreau | |
| | | | | | 17 | Mathieu Brisebois * | |
| | | | | | 18 | Jérémie Malouin | |
| | | | | | 21 | Jean-Sébastien Bérubé | |
| | | | | | 23 | Gabryel Paquin-Boudreau | |
| | | | | | 41 | Jean-Simon Allard | |
| | | | | | 42 | Alexandre Quesnel * | |
| | | | | | 45 | Guillaume Rioux-Legault | |
| | | | | | 47 | Danick Paquette * | |
| | | | | | 51 | Danick Malouin | |
| | | | | | 55 | Vincent Richer | |
| | | | | | 97 | Jason Bell | |

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME Assurancia Thetford

| POINTAGE - SCORE | | | | | NO. LOC | NOMS - NAMES | C.A. PE |
|------------------|------|------|------------|------|---------|---------------------------|---------|
| BUTS GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS TIME | PÉR. | | | |
| 30 | | | | | 30 | Philippe Cadorette | G |
| 12 | 03 | 87 | 02:53 | 1 | 31 | Jean-Philippe Levasseur * | G |
| 83 | 89 | 16 | 11:19(AN) | 1 | 03 | Nicolas Dumulong | |
| 51 | 89 | 12 | 17:35 | 1 | 05 | Sylvain Dufresne | |
| 87 | 61 | 89 | 07:40 | 2 | 10 | Tommy Lafontaine | |
| 28 | 26 | 12 | 18:57(AN) | 2 | 12 | Alexandre Giroux | |
| 94 | 17 | 12 | 04:58(AN) | 3 | 16 | Pierre-Luc Lessard * | |
| | | | | | 17 | Félix Petit | |
| | | | | | 19 | Maxime Lecours | |
| | | | | | 23 | Thomas Bellemare | |
| | | | | | 26 | Francis Charland | |
| | | | | | 28 | Thomas Beauregard * | |
| | | | | | 47 | Matthew Medley * | |
| | | | | | 51 | Gabriel Lemieux | |
| | | | | | 61 | Christophe Losier | |
| | | | | | 83 | Jean-Michel Daoust * | |
| | | | | | 87 | Marc-Olivier Mimar | |
| | | | | | 89 | Maxime Macenauer * | |
| | | | | | 94 | Alexandre Tremblay | |

JOUEURS SUSPENDUS - SUSPENDED PLAYERS

| N° | NOM DU JOUEUR - PLAYER'S NAME | NBR. PARTIES NO. GAMES |
|----|-------------------------------|------------------------|
|----|-------------------------------|------------------------|

PUNITIONS - PENALTIES

| MINEURES - MINORS | | | | AUTRES - OTHERS | | | |
|-------------------|---------------|------------|------|-----------------|---------------|------------|------|
| N° | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. | N° | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. |
| 03 | A22 | 10:27 | 1 | 51 | B2 | 12:54 | 1 |
| 42 | A25 | 00:29 | 2 | 42 | B2 | 15:22 | 2 |
| 18 | A86 | 08:34 | 2 | 18 | B2 | 16:10 | 2 |
| 42 | A47 | 15:22 | 2 | 51 | C76 | 16:30 | 3 |
| 55 | A44 | 16:10 | 2 | | | | |
| 03 | A25 | 17:20 | 2 | | | | |
| 23 | A82 | 18:11 | 2 | | | | |
| 03 | A86 | 04:44 | 3 | | | | |
| 14 | A47 | 16:30 | 3 | | | | |

PUNITIONS - PENALTIES

| AUTRES - OTHERS | | | | MINEURES - MINORS | | | |
|-----------------|---------------|------------|------|-------------------|---------------|------------|------|
| N° | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. | N° | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. |
| 61 | B2 | 12:54 | 1 | 03 | A47 | 05:18 | 2 |
| 83 | B2 | 15:22 | 2 | 89 | A26 | 13:15 | 2 |
| 94 | B2 | 16:10 | 2 | 83 | A47 | 15:22 | 2 |
| 23 | D1 | 16:30 | 3 | 23 | A47 | 01:05 | 3 |
| | | | | 10 | A86 | 09:18 | 3 |
| | | | | 23 | A47 | 16:30 | 3 |

| | | | | | |
|---------------------|--|---------------------------------|--|----------------|--|
| Benoit Gratton | | ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH | | Bobby Baril | |
| Martin Gagné | | ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH | | Dan Groleau | |
| | | ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH | | | |
| | | PRÉP. SÉC. / SAFETY ATTENDANT | | | |
| Jean-Marc Boulianne | | PRÉP. BÂTONS / STICKS ATTENDANT | | Jacques Dostie | |

| LANCERS-SHOTS | GRAND TOTAL L/S | MINUTES | TOTAL L/S | B/G | SUPP. OVERTIME L/S | B/G | 3e PÉRIODE L/S | B/G | 2e PÉRIODE L/S | B/G | 1re PÉRIODE LANCERS SHOTS | BUTS GOALS | N° DU GARDIEN DE BUT GOALE'S NO. | 1re PÉRIODE LANCERS SHOTS | BUTS GOALS | 2e PÉRIODE L/S | B/G | 3e PÉRIODE L/S | B/G | SUPP. OVERTIME L/S | B/G | L/S | TOTAL B/G | MINUTES | GRAND TOTAL L/S | LANCERS-SHOTS |
|---------------|-----------------|---------|-----------|-----|--------------------|-----|----------------|-----|----------------|-----|---------------------------|------------|----------------------------------|---------------------------|------------|----------------|-----|----------------|-----|--------------------|-----|-----|-----------|---------|-----------------|---------------|
| | 40 | 33 | 5 | | | | 0 | | 18 | 2 | 15 | 3 | 30 | 31 | 15 | 5 | 1 | 10 | 1 | | | 30 | 2 | 60 | | |
| | 20 | 12 | 1 | | | | 12 | 1 | 0 | | 0 | | 31 | 30 | 0 | 0 | | 0 | | | | 0 | 0 | | | |

POINTS FRANC-JEU

POINTAGE FINAL SCORE

| NOM (LETTRES MOULÉES) NAME (PRINTED) |
|--|
| JUGE DE BUT GOAL JUDGE |
| JUGE DE BUT GOAL JUDGE |
| ANNONCEUR ANNOUNCER Martin Fecteau |
| CHRONOMÉTREUR TIME KEEPER Charles Thivierge |
| ARBITRE REFEREE Eric Ouellet |
| MARQUEUR SCORER Francis Bourque |
| JUGE DE LIGNES LINESMAN David Robichaud |
| JUGE DE LIGNES LINESMAN Sebastien Laplante |
| ARBITRE REFEREE Stephane Chagnon |
| SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE X |

POINTAGE FINAL SCORE

POINTS FRANC-JEU

LOC 6

| PARTIE / GAME | | SPECTATEUR RS SPECTATORS |
|---------------|-----------|--------------------------|
| DÉBUT / START | FIN / END | |
| 20:45:00 | 23:13:00 | 1239 |